

نام و نام خانوادگی:		به نام خدا اداره کل آموزش و پرورش چهارمحال و بختیاری مدیریت آموزش و پرورش شهرستان کیار دبیرستان نمونه دولتی فرزندگان شلمزار (دوره اول) نوبت اول دی ماه ۱۴۰۱ امتحان عربی پایه هشتم		وقت امتحان: ۶۰ دقیقه	مهر آموزشگاه:
نام پدر:				تاریخ امتحان ۱۴۰۱/۱۰/۱۷	تعداد صفحات: ۳ تعداد سوالات: ۱۹ نمره:
نام دبیر: ابوالقاسم حسینی					
الف (مهارت ترجمه)					
۴/۵	۱- ترجمه درست را انتخاب کنید.				
۰/۵	الف) نَحْنُ نَصْعَدُ الْجَبَلَ من از کوه بالا می روم. ☐ ب) أَنْتِ سَوْفَ تَفْحَصِينَ الْمَرِيضَةَ. تو بیمار را معاینه می کنی. ☐ ما از کوه بالا می رویم. ☐ تو بیمار را معاینه خواهی کرد ☐				
۱	۲- ترجمه ناقص جملات را کامل کنید.				
	الف) مَنْ كَتَمَ عِلْماً، فَكَأَنَّهُ جَاهِلٌ. هر کس دانشی را پس گویا او نادان است. ب) أَنَا أَنْصَحُكَ أَنْ تَذْهَبَ عِنْدَ طَبِيبِ الْعُيُونِ. من تو را نصیحت می کنم که پیش بروی. ج) كَمْ عَدَدُ أَيَّامِ الْأُسْبُوعِ؟ تعداد چند روز است؟ د) أَنَا طَبِّحْتُ زُرّاً لَذِيذاً. من لذیذی پختم.				
۱	۳- سخنان حکیمانه زیر را به فارسی ترجمه کنید.				
	الف) الْعِلْمُ أَفْضَلُ مِنَ الْعِبَادَةِ. ب) لَا خَيْرَ فِي قَوْلٍ إِلَّا مَعَ الْفِعْلِ.				
۲	۴- جمله های زیر را به فارسی روان ترجمه کنید.				
	الف) الْقُرْآنُ بِلِسَانٍ عَرَبِيٍّ مُبِينٍ. ب) أَنْتَ سَتَغْرُقُ فِي الْمَاءِ. ج) أَنَا أُحِبُّ الرِّيَاضَةَ. د) الْإِيرَانِيُونَ خَدَمُوا اللُّغَةَ الْعَرَبِيَّةَ كَثِيراً.....				
۱/۵	مهارت واژه شناسی				
۰/۲۵	۵- کدام کلمه از نظر معنایی یا دستوری با بقیه نا هماهنگ است؟				
	خَبَّاز ☐ حَدَّاد ☐ رِيَاضَة ☐ مُمَرِّضَة ☐				
۰/۵	۶- معنای کلمه های مشخص شده را بنویسید.				
	الف) الشَّعْبُ الْإِيرَانِيَّ شَعْبٌ (مُضَيَّافٌ). (.....) ب) أَنَا أَرْفَعُ (عَلَمٌ) وَطَنِي إِيرَانَ (.....)				

۷- کلمات متضاد را در کنار هم بنویسید. (سه کلمه اضافه است) (عُدوان، أَرَاذِل، رَحِيصَة، بارِد، أَرَزَق)	۰/۵
حَارٌّ ≠ أَفْضَلُ ≠	
۸- مفرد کلمه رو به رو را بنویسید: رَسَائِلُ	۰/۲۵
ج) مهارت کاربرد قواعد	۶/۷۵
۹. دور فعل مضارع مناسب خط بکشید .	
الف) هي درسها بِدِقَّة. (يَكْتُبُ تَكْتُبُ) ب) أنا مِنْصَدَّة. (أَصْنَعُ يَصْنَعُ) ج) أَنْتِ الطَّعَامَ . (تَأْكُلِينَ يَأْكُلُ) د) هُوَ بِسَيَّارَتِهِ. (نَلْعَبُ يَلْعَبُ) هـ) نَحْنُ إِلَى الْمَدْرَسَةِ (أَذْهَبُ نَذْهَبُ) و) أَنْتَ إِلَى الْبَيْتِ. (تَرْجِعُ تَرْجِعِينَ)	۱/۵
۱۰. فعل ماضی مناسب را برای جای خالی انتخاب کنید .	۰/۵
- هُمْ فِي امْتِحَانَاتِ نَهَايَةِ السَّنَةِ (نَجَحُوا نَجَحَا نَجَحْنَ) - هَلْ أَنْتَ صَوْتًا؟ (سَمِعَ سَمِعَتْ سَمِعْتِ)	
۱۱- زیر فعل های مضارع خط بکشید و معنی آن ها را بنویسید.	۱/۵
الف) أَنْتِ تَقْبَلِينَ كَلَامَ وَالِدِكَ (.....) ب) أَذْهَبُ بِالْحَافِلَةِ. (.....) ج) تِلْكَ الْمَرْأَةُ تَنْفَعُ أُسْرَتَهَا. (.....)	
۱۲- ترجمه فعل های زیر را مشخص کنید	۰/۵
الف) أَنْتِ سَوْفَ تَفْرَحِينَ شاد شد ☐ شاد خواهی شد ☐ ب) مَا ظَلَمْنَاهُمْ وَ لَكِنْ ظَلَمُوا أَنْفُسَهُمْ : ظَلَمَ نَكَرْتِم ☐ ظَلَمَ نَمِکْنِم ☐	
۱۳. با توجه به نوع فعل مورد نیاز گزینه ی مناسب را انتخاب کنید .	۰/۵
قال صَدِيقِي : أَنَا الْمَعْلَمَ قَبْلَ دَقِيقَتَيْنِ سَوْفَ أَشَاهِدُ ☐ شَاهَدْتُ ☐ الْمَعْلَمُ لِي بِالْخُرُوجِ بَعْدَ ثَلَاثِ دَقَائِقَ . سَيَسْمَحُ ☐ سَمَحَ ☐	
۱۴. در میان کلمات زیر ((مثنی)) و ((جمع مونث سالم)) و ((مفرد مؤنث)) را مشخص کنید.	۰/۷۵
(وَاقِفُونَ - حَافِلَةٌ - جَالِسِينَ - زُمَلَاءُ - مُمَرِّضَاتٍ - مُدَرِّس)	

۱۵-	اسم اشاره مناسب انتخاب کنید:	هَذَا	هَاتَانِ	أُولَئِكَ	الأمهات، جالسات.
۱۶-	به سوالات زیر با توجه به تصویر پاسخ کوتاه دهید.	هَذِهِ	هَؤُلَاءِ	هَٰذَا	الحلوانية، ماهرة
۱	   الف) أَيْنَ جَلَسَتِ الْمَرْأَةُ؟ ب) كَمْ عَدَدُ الْجُنُودِ؟ ج) لِمَنْ هَذَا الْبَيْتُ؟ پاسخ کوتاه دهید : مَن أَنْتَ ؟ هَلْ أَنْتَ فِي الْمَكْتَبَةِ الْآنَ؟				
۲/۲۵	د) مهارت درک و فهم				
۱۷-	برای عبارتهای قسمت الف جوابهایی از قسمت ب پیدا کنید و به هم وصل کنید. (یک کلمه اضافی است)				
۰/۷۵	۱- اللوحة ۲- الفستان ۳- ذهب ۴- لسان ☐ الف- من ملابس البنات ☐ ب- قيمته غالية جداً ☐ ج- بلاء الانسان فيه				
۱۸-	درستی یا نادرسی جمله‌های زیر را بر اساس حقیقت بنویسید.				
۰/۵	الف) الحَرِيفُ فَصْلُ السَّقُوطِ أَوْرَاقِ الْأَشْجَارِ ب) عَدَدُ شُهُورِ السَّنَةِ، عَشْرَةٌ ص غ ص غ				
۱۹-	با توجه به متن به سؤال‌ها پاسخ کوتاه دهید.				
۱	«السيد نوري رَجُلٌ مُنَظَّمٌ. هو من مدينة شَهْرَكَرد. هو مدير المَدْرَسَةِ. بَيْتُهُ جَنْبَ حَدِيقَةٍ جَمِيلَةٍ. أَمَامَ بَيْتِهِ مَسْجِدٌ» الف) ماذا أَمَامَ بَيْتِ سَيِّدِ نوري؟ ب) هل السد نوري حَلَوَانِي؟ ج) مَن أَيْنَ السَّيِّدِ نوري ؟ د) السيد نوري رَجُلٌ مُنَظَّمٌ ص غ ص غ				

أستودعكم الله و أرجو لكم التوفيق

موضوع : پاسخ به سوالات مدرسی (مراکز انکشاف سفلی)

نویسنده : محمد اسیر علوی ریلو - دانشجوی حقوق دانشگاه تهران

- ۱- الف + ما از کوه بالایی الایم
- ب + نویسنده را به این حقوق کرد
- ۲- بنیان گذار - دکتر حبیب - اوزهای هدیه - ترجمه

۳- علم ترازیست است / هدیه خیری در سخن نیست مگر هدیه با عمل است.

- ۴- قرآن به زبان عربی آیه‌ها است.
- تو در آن حرف خواجه است.
- من و زنی را دوست دارم.
- ایران به زبان عربی بسیار خند می‌زند.

۵- ریاضیه

۶- مکان نوار - برهم

۷- خار + بار - افغان + لزل

۸- رسالت

۹- گشت - آهنگ - تالین - نذهب - ترجمه

۱۰- نجوا - سمعت

۱۱- می‌پزیری - سوز - سودی / رساند / تقبل - اذهب - دفع

۱۲- ستاد خواجه است - فلام نکریم

۱۳- شاهدت - شهادت

۱۴- خالین - مرفات - حافظه

۱۵- اولن - هزه

۱۶- فوق الارض - ثانیه - لبرون اعصاب - انا مالک الجالبه - انا فی المدرسه

۱۷- الف + ب + ج + د

۱۸- ص - خ

۱۹- حقیقه الجماله - لا هویدر - شم کرد - ص

۲۰